

Глава 17. Первый класс

Первый класс.

Это было самое спокойное место во всём самолёте. Здесь было комфортно и просторно, а воздух был чистым и свежим. Сиденья откидывались на 180 градусов, и между соседними креслами не было никаких помех.

Когда Цянь Ай пришёл, двое из четырёх пассажиров спали на своих откидных сиденьях. Все шторы были опущены, и в салоне царил тишина. Последнее объявление развеяло их тревоги, и теперь они сладко спали.

Места под номерами три и шесть должны были быть заняты, но сейчас они пустовали. На первом сидел У Шэн, а на втором — неизвестный. Кресло было откинута и накрыто одеялом, но там никого не было.

На первом и втором местах сидели две девушки, которые не спали. У одной были короткие волосы, закрывающие уши, и она лениво вертела в руках пустой стаканчик из-под воды. На самом деле она уже почти заснула, просто не откинулась на спинку кресла. Она сидела, время от времени кля носом и постоянно зевала; другая, с волосами до плеч, была в очках, что придавало ей утончённый и мягкий вид. Она тихо читала электронную книгу, опустив голову.

Девушка вздрогнула, резко подняла голову и насторожилась, желая вжаться в спинку сиденья. Цянь Ай, поняв, что напугал её, быстро отступил, чтобы не давить на неё, и сказал:

— Мисс, не бойтесь. Я не плохой человек. Я просто хотел у вас кое-что спросить, вы, случаем, знаете код от бомбы?

Девушка с короткой стрижкой, всё ещё не оправившаяся от шока, в замешательстве спросила:

— А разве бомбу не обезвредили?

По внутренней связи объявили, что преступник пойман, а бомба обезврежена, и, поскольку с момента трансляции прошло около двадцати минут, пассажиры, естественно, решили, что кризис миновал, что, впрочем, было логично.

Цянь Ай не мог толком ответить и не хотел признаваться, что это ложь, чтобы ещё больше всё не усложнить. Поэтому он неловко сменил тему.

— Я просто пошутил. Бомба давно обезврежена. Ха-ха. Как вас зовут?

В обычном мире девушка, скорее всего, швырнула бы в него сумочку и выругалась: «Ты что, больной?» Но это была «Сова». Когда Цянь Ай изменил свой вопрос, девушка тоже мгновенно переключилась, сменив гнев на милость.

— Чжао И.

Это имя было легко запомнить.

— Вы летите на учёбу, к родственникам или возвращаетесь домой?

Цянь Ай волновался, отсчитывая секунды, но ему приходилось вести разговор постепенно.

Неожиданно девушка весело рассмеялась, продемонстрировав свои жемчужные зубы.

— По работе.

Цянь Ай не ожидал такого ответа и выпалил:

— Я думал, вы студентка...

Не то чтобы он плохо разбирался в людях: девушка выглядела молодо, ей было не больше семнадцати-восемнадцати лет.

— Ш-ш-ш.

Девушка вдруг огляделась, её большие глаза бегали туда-сюда, проверяя, не смотрит ли кто-нибудь на них, затем она таинственно наклонилась и прошептала:

— Хотите секрет? На самом деле я волшебница.

Цянь Ай ни на секунду не поверил ей, но подыграл.

— Тогда вы можете придумать код от бомбы?

— Этого я не могу сделать.

Чжао И быстро покачала головой, её лицо оживилось, и она рассмеялась, явно приняв

комментарий Цянь Ая за шутку.

— Но я могу сделать вот это.

Сказала она, повернув руку, и каким-то образом бумажный стаканчик превратился в кекс!

Золотистый кекс, покрытый шапкой из густых белых сливок, от которого исходил пар и сладкий аромат, будто он только-только из духовки.

— Держите.

Чжао И с улыбкой протянула маленький кексик Цянь Аю.

Цянь Ай мысленно напомнил себе, что нельзя есть еду, которую дают незнакомцы, но его руки и рот действовали сами по себе: он взял кексик, целиком засунул его в рот, разжевал и проглотил.

Чувствуя удовлетворение, Цянь Ай начал верить, что она действительно волшебница.

Коротко стриженная девушка, казалось, была довольна тем, что Цянь Ай был удовлетворён, вздохнула и открыла шторку, дабы полюбоваться облаками.

Наслаждаясь остатками сладкого кексика, Цянь Ай пришёл к выводу, что код и эта девушка Чжао И не были связаны между собой.

Усвоив урок, он встал рядом со своим креслом, слегка поклонился, как это обычно делают бортпроводники, и вежливо обратился к другой девушке:

— Простите, что отвлекаю вас от чтения. Меня зовут Цянь Ай, а вас как?

Девушка в очках слегка повернула голову и вежливо ответила, не выказывая никаких эмоций.

— Цянь Эр.

Отлично, тёзка.

— Вы тоже летите этим рейсом по работе?

Она опустила глаза, услышав эту невинную шутку, и печально вздохнула.

— Путешествую.

Её вздох был лёгким, но в нём чувствовалась тяжесть печали.

Цянь Ай был ошеломлён, и не думая, а действуя инстинктивно, спросил:

— Разве путешествия не должны приносить радость?

Девушка горько улыбнулась.

— Это поездка на прощание.

Цянь Ай слышал о поездках в качестве утешения после расставания, но чтобы «поездка на прощание», это было что-то новенькое...

— Одна?

— Нет, это же «поездка на прощание». Конечно, я здесь со своим парнем.

И правда, что-то новенькое!!!

— Он вот там.

Она указала на четвёртое место в ряду и мягко улыбнулась.

— Мы договорились расстаться после поездки.

Цянь Ай сначала посетовал на то, что место у У Шэна было неудачное, прямо посреди пары, но, посмотрев в ту сторону, куда указывала девушка, он увидел, что беззаботный молодой человек крепко спит, громко храпя, раскинувшись на кресле и забывшись в безмятежном сне.

Даже если бы сороки построили ему мост*, он бы всё равно не стал по нему ходить.

* Имеется в виду мост из сорок из истории «Пастух и Ткачиха». Несмотря на их сильную любовь, их роман был запрещён, и они были сосланы на противоположные берега небесной реки (символизирующей Млечный Путь). Раз в год на один день мост из сорок соединял берега, чтобы они могли встретиться. (во время фестиваля Циси).

Цянь Ай чувствовал себя стариком, не понимая, зачем перед расставанием отправляться в путешествие. Разве не лучше было бы быстро всё закончить? К примеру, устроить прощальную

встречу, кто-нибудь бы в конце бросил чашку кофе другому в лицо и драматично ушёл и сел в автобус, а другой под дождём побежал бы за ним. Разве это недостаточно торжественное расставание?

Но дело было не в этом.

— Продолжайте читать, мисс. Я пойду поговорю с вашим парнем.

Интуитивно Цянь Ай понял, что бомба и эта убитая горем путешественница, Цянь Эр, явно не имеют друг к другу никакого отношения. Цянь Ай решил немедленно переключиться на другого человека.

— Эй, проснись.

Цянь Ай толкнул молодого человека, который крепко спал и не обращал внимания на свою девушку.

— Хватит спать. Вставай, поболтаем!

Было неясно, то ли он плохо контролировал свою силу, то ли молодой человек был слишком слаб, но последним толчком Цянь Ай с громким стуком повалил его на землю.

Молодой человек сидел на полу, ошеломлённый и дезориентированный, его рука всё ещё была зажата между сиденьями, и он пытался осознать реальность происходящего.

Цянь Ай, потеряв терпение, махал рукой перед лицом молодого человека.

— Эй, послушай. Ты путешествуешь или что?

Наконец придя в себя, молодой человек встал и в замешательстве уставился на Цянь Ая.

— Ты кто?

Поскольку он не беспокоился о том, что его могут преследовать в реальности, он представился.

— Цянь Ай.

Однако, услышав это имя, молодой человек сразу же помрачнел и враждебно закричал на Цянь Эр:

— Привлечение членов семьи не поможет. Мы не женаты. Просто встречались. Я уже сказал тебе, что больше не люблю тебя. Когда ты уже примешь реальность?

Цянь Ай потерял дар речи. С такой же фамилией действительно трудно было объяснить это совпадение.

Когда влюблён, каждое слово сладко, но, когда любовь угасает, каждое слово ранит. Мисс Цянь опустила голову, её плечи слегка дрожали, и, если прислушаться, можно было услышать её тихие всхлипывания.

Цянь Ай, который был одинок двадцать девять лет, всегда мечтал найти милую девушку, которой можно было бы дорожить, и не мог этого вынести. Забыв, что это не реальность, он со всей силы ударил молодого человека по голове.

— Ты что, не можешь нормально говорить? И если собрался расстаться, то просто расстанься. Что это за чушь про путешествия? Что с тобой не так?!

Молодой человек быстро оценил разницу в росте между собой и Цянь Аем и неохотно подавил желание отомстить, лишь прикрыв голову и протестуя.

— Отправиться в путешествие была её идея! Думаешь, я этого хотел?

Застигнутый врасплох, Цянь Ай инстинктивно посмотрела на мисс Цянь. Наконец она подняла голову, по её лицу текли слёзы, и хриплым голосом ответила:

— Да, отправиться в прощальную поездку, была моя идея, но я не просила тебя брать с собой свою новую девушку.

К концу её голос стал тише, но в словах слышалась ненависть.

Глаза Цянь Ая расширились от неверия — вот же подонок!

Молодой человек тоже был озадачен, очевидно, не ожидая, что его девушка окажется такой пронизательной. Но вскоре он покорно признался:

— Я уже говорил тебе, да я виноват, но сердцу не прикажешь. Я влюбился в неё. Я никогда никого так не любил, до такой степени, что отдал бы за неё жизнь. Ты понимаешь? Я не мог поехать с тобой в эту поездку за её спиной. Это было бы предательством!

Цянь Ай наблюдал за самодовольными объяснениями молодого человека, и чувствовал, как рушится его мировоззрение — что это за грёбаная извращённая логика?!

Мисс Цянь внезапно встала, не вытирая слёз, и решительным шагом направилась к молодому человеку. Высокомерие молодого человека мгновенно исчезло; он явно осознал свою ошибку и невольно отступил на шаг.

Однако мисс Цянь остановилась в проходе между креслами, сохраняя умеренную дистанцию, и пристально глядя на него, спросила:

— Ты правда так сильно её любишь?

Молодой человек кивнул ни секунды не колеблясь.

— Конечно.

Его ответ был слишком твёрдым и искренним, и даже Цянь Ай, испытывающий к нему неприязнь, был вынужден признать, что, возможно, он действительно любил «ту женщину».

По логике, этот ответ должен был ранить мисс Цянь сильнее, но, как ни странно, она слегка и даже немного мило улыбнулась.

— Думаешь, она тебя любит?

— Конечно.

Ответил он с той же убежденностью.

Мисс Цянь склонила голову набок и невинно моргнула.

— Тогда почему после всех наших споров она всё ещё притворяется спящей?

Молодой человек был в замешательстве, его взгляд невольно скользнул по покрытому одеялом месту на заднем ряду.

Цянь Ай проследил за его взглядом, направленным на таинственное пятое место, накрытое одеялом и полностью скрывающее сидящего под ним человека... Что это? Нынешняя девушка, любовница и подонок сидели на соседних местах в прощальной поездке?!

— Может, она не хочет тебя смущать.

Подонок наконец-то нашёл оправдание для своей «настоящей любви».

Цянь Ай беззастенчиво закатил глаза, зная, что даже он, неопытный в любовных делах, понимает, что «любовница» притворяется спящей, чтобы избежать неприятностей. В то время как подонок готов был пожертвовать ради неё своей жизнью, она вполне могла считать его лишь интрижкой или даже запасным вариантом!

— Как любезно с её стороны.

Сказала мисс Цянь, подходя к четвёртому месту и слегка приподнимая уголок одеяла.

— Она боится, что тебя это смутит.

С этими тихо произнесёнными словами она потянула одеяло вверх!

Под ним, на просторном сиденье, женщина лежала на мужчине, взъерошенная и забывшиеся в экстазе.

Цянь Ай, высокий и сильный, не стал подходить ближе, ему и так было всё видно. У девушки были слегка вьющиеся волосы, красные губы и фигура «песочные часы», а мужчина, в свою очередь, был красив, хорошо сложен и имел развитую грудную клетку.

Ни один из них не сделал никаких резких движений, вместо этого спокойно сохранив «интимную позу». Их взгляды скользнули по Цянь Эр, которая приподняла одеяло, в то время как Цянь Ай стоял в оцепенении. Наконец, его взгляд упал на молодого человека, лицо которого начало дрожать, и он неловко улыбнулся.

— Эй.

Потрясение было слишком внезапным, в сочетании с болью от сломанной стрелы Купидона. Ноги молодого человека подкосились, и он рухнул обратно на сиденье, каждой клеточкой своего тела отвергая этот драматический поворот судьбы.

Цянь Ай тоже почувствовал слабость в коленях и сел на место У Шэна. Теперь он понял, почему шестое место было пустым. Но он ведь просто пошутил насчёт интрижки или запасного варианта; сюжет обязательно должен был быть таким захватывающим? И как им удалось повернуть это совершенно беззвучно? У них, что, звуконепроницаемое одеяло?!

— Ты действительно нечто.

Сказала Чжао И, которая смотрела в окно. Она медленно встала, развернулась, не покидая своего места, и просто стояла, спокойно наблюдая за мужчиной и женщиной позади неё. На её лице больше не было улыбки, только насмешка.

— А я ведь и правда думала, что ты полетел со мной по работе.

Мускулистый джентльмен больше не мог сохранять спокойствие, поспешно оттолкнув от себя женщину и неуклюже поправляя одежду.

— Нет, послушай меня. Это был просто порыв, игра...

У Цянь Ая заболела голова. Он никогда в жизни не сталкивался с такими сложными личными отношениями. Коротко подстриженная Чжао И и мускулистый мужчина были парой; Цянь Эр в очках и молодой человек были другой парой; красавица с волнистыми волосами была третьим колесом, которая умудрилась завоевать любовь непостоянного молодого человека, а затем закрутила роман с женщиной Чжао И?

Спокойной жизнью жить уже не вариант?!

— Подожди, Чжао И, остановись!

Внезапно в панике закричал мускулистый мужчина.

Цянь Ай напрягся, почувствовав, что девушка может совершить какую-нибудь глупость. Он уже собирался рвануть вперёд, уверенный, что сможет отобрать у неё любой инструмент для причинения себе вреда, но обнаружил, что у неё в руках всё тот же пустой стаканчик.

Цянь Ай вовремя остановился, не успев совершить безрассудный поступок. В конце концов, возиться с пустым стаканчиком не так уж... Пойдите, а кем она работала?

В мгновение ока пустой стаканчик Чжао И волшебным образом перевернулся и исчез в воздухе. В следующий миг с шестого места раздался рёв, достойный короля зверей.

Рёв был таким мощным, что в первом классе поднялся ветер!

Все окаменели от страха и не могли пошевелиться. Цянь Ай, хоть и был смелым, сделал глубокий вдох и невольно вжался спиной в кресло, изо всех сил стараясь не встречаться взглядом со львом, сидевшим на шестом месте. Тем временем он размышлял, что лучше: сбежать или притвориться мёртвым.

Однако оба варианта казались безрадостными. Лев, мирно спавший, как котёнок, в грузовом отсеке, теперь был бодр и разъярён. Его взгляд был острым и свирепым, как у настоящего царя зверей.

Теперь он вспомнил: мисс Чжао И была волшебницей.

Но разве ты не должна была упомянуть, что ты цирковой фокусник?!

<http://bllate.org/book/14521/1286024>